

来店から見送りまで。指差しでも伝わります。○は店舗で調整してください。— Free kit by CyberChill

## 1 お出迎え・人数

いらっしゃいませ。何名様ですか？

EN Welcome! How many people?

簡 欢迎光临！请问几位？

繁 歡迎光臨！請問幾位？

한 어서 오세요! 몇 분이세요?

## 3 フレーバー注文・おすすめ

フレーバーはお決まりですか？人気はこちらです。

EN Chosen a flavor? These are popular.

簡 您选好口味了吗？这些是人气推荐。

繁 您選好口味了嗎？這些是人氣推薦。

한 맛은 정하셨나요? 이게 인기예요.

## 5 吸い方（初めての方へ）

ゆっくり吸ってください。薄くなったら炭を替えます。

EN Inhale slowly. We'll change charcoal when it thins.

簡 请慢慢吸。烟变淡时我们会换炭。

繁 請慢慢吸。煙變淡時我們會換炭。

한 천천히 들이마세요. 열어지면 숯 교체해요.

## 7 炭交換

炭を交換しますね。少々お待ちください。

EN Let me change the charcoal. One moment.

簡 我来帮您换炭，请稍候。

繁 我來幫您換炭，請稍候。

한 숯을 교체해 드릴게요. 잠시만요.

## 9 お会計（前払い・支払）

お会計は前払いです。カード・電子マネー・現金OK。

EN Payment upfront. Card, e-money, cash OK.

簡 结账先付。可用信用卡、电子货币、现金。

繁 結帳先付。可用信用卡、電子貨幣、現金。

한 선불 결제. 카드·전자머니·현금 가능.

## よくある質問への即答 ・ Quick Answers

お手洗いはあちらです。

EN The restroom is over there.

簡 洗手间在那边。

繁 洗手間在那邊。

한 화장실은 저쪽이에요.

## 2 料金システム（チャージ・時間）

チャージ料＋シーシャ代です。ご利用は○時間制です。

EN A seating fee plus the shisha. Up to ○ hours.

簡 座位費＋水烟費。每次最长○小时。

繁 座位費＋水煙費。每次最長○小時。

한 좌석 요금＋시샤 요금. 이용은 ○시간제.

## 4 ノンニコチン・アレルギー

ノンニコチン・タバコ不使用です。アレルギーは？

EN Nicotine-free & tobacco-free. Any allergies?

簡 不含尼古丁、不含烟草。您有过敏吗？

繁 不含尼古丁、不含菸草。您有過敏嗎？

한 니코틴·담배 없음. 알레르기 있으세요?

## 6 ホース・衛生

マウスピースは1人ずつ。追加できます。

EN One mouthpiece per person. We can add more.

簡 每人单独吸嘴，可以追加。

繁 每人單獨吸嘴，可以追加。

한 마우스피스는 1인 1개. 추가 가능해요.

## 8 ドリンク・フード

お飲み物・軽食はいかがですか？

EN Would you like drinks or snacks?

簡 需要饮料或小吃吗？

繁 需要飲料或小吃嗎？

한 음료나 간단한 식사 드릴까요?

## 10 お見送り＋レビュー

ありがとうございました！口コミ・SNS投稿お願いします。

EN Thank you! A review or post helps us a lot.

簡 谢谢惠顾！欢迎留评价或发帖。

繁 謝謝惠顧！歡迎留評論或發貼文。

한 감사합니다! 리뷰나 SNS 부탁드립니다.

Wi-Fiあります（パスワードはこちら）。

EN We have Wi-Fi (password here).

簡 有Wi-Fi（密码在此）。

繁 有Wi-Fi（密碼在此）。

한 Wi-Fi 있어요 (비밀번호 여기).

<div><div>店内でお楽しみいただけます。</div><div><div>EN</div><div>You can enjoy it inside the shop.</div></div><div><div>簡</div><div>可在店内享用。</div></div><div><div>繁</div><div>可在店内享用。</div></div><div><div>한</div><div>매장 안에서 즐기실 수 있어요.</div></div></div> <div><div>飲食物の持ち込みはご遠慮ください。</div><div><div>EN</div><div>No outside food or drinks, please.</div></div><div><div>簡</div><div>请勿自带饮食。</div></div><div><div>繁</div><div>請勿自帶飲食。</div></div><div><div>한</div><div>외부 음식 반입은 삼가주세요.</div></div></div>
--